

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част I: Задължителни елементи

I.1 Номер на документа BG-BIO-07.100-0003035.2026.001				I.2 Вид на оператора ☒ Оператор ☐ Група от оператори	
I.3 Оператор или група от оператори Наименование: Елеонора Георгиева Тодорова / Eleonora Georgieva Todorova Адрес: ул. Кирил и Методий 37 / 37 Kiril i Merodii str. 2180 Етрополе Държава: България Код по ISO: BG			I.4 Компетентен орган или контролен орган / надзорен орган орган: Control Union Certifications B.V. (BG-BIO-07) Адрес: Stationsplein 13, 8011, Zwolle Държава: Нидерландия Код по ISO: NL		
I.5 Дейност или дейности на оператора или групата от оператори • Производство					
I.6 Категория или категории продукти по член 35, параграф 7 от Регламент (ЕС) 2018/848 на Европейския парламент и на Съвета и производствени методи • (a) Непреработени растения и растителни продукти, включително семена и друг растителен репродуктивен материал Производствен метод: – Биологично производство, с изключение на преходния период – Производство през преходния период • (b) Домашни животни и непреработени животновъдни продукти Производствен метод: – Биологично производство, с изключение на преходния период • (e) Фуражи Производствен метод: – Производство на биологични продукти – Производство на продукти при преход към биологично производство					
Настоящият документ е издаден в съответствие с Регламент (ЕС) 2018/848 с цел да се удостовери, че операторът или групата от оператори спазват посочения регламент.					
I.7 Дата, място Дата: 19 юни 2026 17:22:27 +02 (CET) Място: Zwolle (NL)			I.8 Валидност Сертификатът е валиден от 19/06/2026 до 18/06/2027 Име и подпис: Control Union Certifications B.V. Digitally signed by: CONTROL UNION CERTIFICATIONS B.V. on 2026-06-19 15:22:28 UTC		

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незапълнителни елементи

II.1 Указател на продуктите			
Име на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	
Овче мляко / Sheep milk		Биологично	
Ливадно сено / Meadow hay		Биологично	
Пасищно сено / Pasture hay		Биологично	
Ливадно сено / Meadow hay		В преход към биологично производство	
Пасищно сено / Pasture hay		В преход към биологично производство	
II.2 Количество на продуктите			
Наименование на продукта		Код по Комбинираната номенклатура (КН) съгласно Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета за продуктите, попадащи в обхвата на Регламент (ЕС) № 2018/848	Количество по приблизителна оценка
Овче мляко / Sheep milk		Биологично	8500 L
Ливадно сено / Meadow hay		Биологично	48330 kg
Пасищно сено / Pasture hay		Биологично	48261 kg
II.3 Информация за земята			
Наименование на продукта		Площ в хектари	
Ливадно сено / Meadow hay		Биологично	16.1101
Пасищно сено / Pasture hay		Биологично	16.0871
Ливадно сено / Meadow hay		В преход към биологично производство	1.6689
Пасищно сено / Pasture hay		В преход към биологично производство	0.2862
II.4 Списък на помещенията или единиците, където операторът или групата от оператори осъществява дейността			
Адрес или геолокация	Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5	
село Лъга, град Етрополе, община Етрополе, област София / village Laga, Etropole city, municipality Etropole, region Sofia	Производство	Производство	
II.5 Информация за дейността или дейностите, извършвани от оператора или групата от оператори, и дали дейността или дейностите се извършват за собствена сметка или като подизпълнител, извършващ дейността или дейностите за друг оператор, като подизпълнителят продължава да носи отговорност за извършваната дейност или дейности.			
Дейност	Описание на дейността или дейностите по част I, точка 5		
Производство	• Извършване на дейност/дейности за собствена сметка		
II.6 Информация за дейността или дейностите, извършвани от подизпълнителя, който е трета страна, в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848			
II.7 Списък на подизпълнителите, осъществяващи дейност или дейности за сметка на оператора или групата от оператори в съответствие с член 34, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848, за които дейности операторът или групата от оператори продължава да носи отговорност по отношение на биологичното производство и за които тази отговорност не е прехвърлена на подизпълнителя.			

Сертификат по член 35, параграф 1 от Регламент (ЕС) 2018/848 относно биологичното производство и етикетирането на биологични продукти

Част II: Специфични незадължителни елементи

II.8 Информация за акредитацията на надзорния орган в съответствие с член 40, параграф 3 от Регламент (ЕС) 2018/848	
Наименование на органа по акредитация	Dutch Accreditation Council (RvA)
Хипервръзка към сертификата за акредитация	https://www.rva.nl/en/alle-geaccrediteerden/c412/
II.9 Друга информация	
Овце / Sheep Биологични / Organic	

НЕ Е ОРКИНАЛ
ИЗДАЕН

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part I: Mandatory elements	I.1 Document number BG-BIO-07.100-0003035.2026.001				I.2 Operator type ☒ Operator ☐ Group of operators	
	I.3 Operator or group of operators Name Елеонора Георгиева Тодорова / Eleonora Georgieva Todorova Address ул. Кирил и Методий 37 / 37 Kiril i Merodii str. 2180 Etropole Country Bulgaria ISO Code BG				I.4 Competent authority or Control authority / Control body Authority Control Union Certifications B.V. (BG-BIO-07) Address Stationsplein 13, 8011, Zwolle Country Netherlands ISO Code NL	
	I.5 Activity or activities of the operator or group of operators • Production					
	I.6 Category or categories of products as referred to in Article 35 (7) of Regulation (EU) 2018/848 of the European Parliament and of the Council and production methods • (a) Unprocessed plants and plant products, including seeds and other plant reproductive material Production method: – Organic production excluding during the conversion period – Production during the conversion period • (b) Livestock and unprocessed livestock products Production method: – Organic production excluding during the conversion period • (e) Feed Production method: – Production of organic products – Production of in-conversion products					
	This document has been issued in accordance with Regulation (EU) 2018/848 to certify that the operator or group of operators complies with that Regulation.					
I.7 Date, place Date 19 June 2026 17:22:27 +02 (CET) Name and signature Control Union Certifications B.V. Place Zwolle (NL)				I.8 Validity Certificate valid from 19/06/2026 to 18/06/2027		

Certificate pursuant to Article 35(1) of Regulation (EU) 2018/848 on organic production and labelling of organic products

Part II: Specific optional elements	II.1 Directory of products		
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848
	Овче мляко / Sheep milk		Organic
	Ливадно сено / Meadow hay		Organic
	Пасищно сено / Pasture hay		Organic
	Ливадно сено / Meadow hay		In-conversion
	Пасищно сено / Pasture hay		In-conversion
	II.2 Quantity of products		
	Name of the product		Combined nomenclature (CN) code as referred to in Council Regulation (EEC) No 2658/87 for products within the scope of Regulation (EU) 2018/848
	Овче мляко / Sheep milk		Organic 8500 L
Ливадно сено / Meadow hay		Organic 48330 kg	
Пасищно сено / Pasture hay		Organic 48261 kg	
II.3 Information on the land			
Name of the product		Surface in hectares	
Ливадно сено / Meadow hay		Organic 16.1101	
Пасищно сено / Pasture hay		Organic 16.0871	
Ливадно сено / Meadow hay		In-conversion 1.6689	
Пасищно сено / Pasture hay		In-conversion 0.2862	
II.4 List of premises or units where the activity is performed by the operator or group of operators			
Address or geolocation		Activity	
село Лъга, град Етрополе, община Етрополе, област София / village Laga, Etropole city, municipality Etropole, region Sofia		Production	
		Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
		Производство	
II.5 Information on the activity or activities carried out by the operator or group of operators and whether the activity is, or the activities are performed for their own purpose or as a subcontractor carrying out the activity or activities for another operator, while the subcontractor remains responsible for the activity or activities performed			
Activity		Description of the activity or activities as referred to in point 5 of part I	
Production		• Carrying out activity/activities for own purpose	
II.6 Information on the activity or activities carried out by the subcontracted third party in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848			
II.7 List of subcontractors carrying out an activity or activities for the operator or group of operators in accordance with Article 34(3) of Regulation (EU) 2018/848, for which the operator or group of operators remains responsible as regards organic production and for which it has not transferred that responsibility to the subcontractor			
II.8 Information on the accreditation of the control body in accordance with Article 40(3) of Regulation (EU) 2018/848			
Name of the accreditation body		Dutch Accreditation Council (RvA)	
Hyperlink to the accreditation certificate		https://www.rva.nl/en/alle-geaccrediteerden/c412/	
II.9 Other information			
Овце / Sheep Биологични / Organic			